

 Menz & Gasser SpA www.menz-gasser.it Sanguinetto (VR) - Italia	SCHEDA TECNICA TECHNICAL DATA SHEET PRODUKTSPEZIFIKATION Codice - Code - Code 097009762	Pagina - Page - Seite Pag 1 di 2 Revisione - Revision - Revision N. - N° - Nr. 00 Data - Date - Datum 03/07/2025 Resp. - Resp. - Resp. zavrob
---	--	---

Marchio / Brand / Marke

MENZ & GASSER

Condimento a base di pomodoro al gusto di KETCHUP
Tomaten Würzsauce mit KETCHUP Geschmack

Ingredienti: Acqua, doppio concentrato di pomodoro 24%, zucchero, aceto di alcool, amido modificato, sale, aroma, antiossidante: acido ascorbico, spezie, conservante: potassio sorbato.

Zutaten: Wasser, doppelkonzentriertes Tomatenmark (24%), Zucker, Branntweinessig, modifizierte Stärke, Salz, Aroma, Antioxidationsmittel: Ascorbinsäure, Gewürze, Konservierungsmittel: Kaliumsorbat.

Parametri chimico-fisici - Chemical-physical parameters -
Chemisch-Physikalische Eigenschaften

pH (20°C) 3,6 – 3,8

Caratteristiche qualitative e sensoriali
Qualitative and sensory characteristics
Qualitative und Sensorischen Eigenschaften

Corpi estranei <i>Fremdkörper</i>	Assenti <i>Keine</i>
Aromi <i>Aromen</i>	Aromi conformi al Reg. CE n. 1334/2008 e sue modifiche ed integrazioni <i>Aromen in Übereinstimmung mit der Verordnung Nr. 1334/2008/EG und Änderungen</i>
Coloranti <i>Farbstoffe</i>	Assenti <i>Keine</i>

Confezionamento - Packaging - Verpackung:

5 Kg Secchielli PP
5 Kg Eimer PP

Durabilità e conservazione
Shelf Life and Conservation - Haltbarkeit und Aufbewahrung

12 mesi Da conservare al fresco
Dopo l'apertura conservare in frigorifero (+4/+8°C)
12 Monate Kühl aufbewahren
Nach dem Öffnen im Kühlschrank (+4/+8°C)

Trasporto e immagazzinaggio
Transport and storage - Transport und Lagerbedingungen

Trasporto a temperatura ambiente. Immagazzinaggio in luogo fresco e asciutto, lontano da fonti di calore e dalla luce diretta del sole.

Transport bei Raumtemperatur. Kühl und trocken lagern, nicht in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen lagern

Valori nutrizionali medi per 100g - Nutritional values average per 100g
Nährwerte durchschnittliche Nährwerte pro 100g

Energia Energy Brennwerte	482 kJ - 114 kcal
Grassi Fat Fett	0,3 g
di cui: -acidi grassi saturi	0,1 g
<i>of which: -saturates - davon: -gesättigte Fettsäuren</i>	
Carboidrati Carbohydrates Kohlenhydrate	26,0 g
di cui: -zuccheri of which: -sugars - davon: -Zucker	22,0 g
<i>Fibre - Dietary fibre - Ballaststoffe</i>	<i>0,8 g</i>
Proteine - Protein - Eiweiß	1,3 g
Sale - Salt - Salz	2,6 g

Parametri microbiologici
Microbiological parameters - Mikrobiologische Eigenschaften

Carica batterica totale <10⁴ ufc/g
Gesamtkeimzahl <10⁴ KbE/g

Lieviti e muffe <10 ufc/g
Hefen und Schimmelpilze <10 KbE/g

Verified and Approved by Product Director: Ivano Zottele
This electronically printed document is valid without signature



Menz & Gasser SpA
www.menz-gasser.it
Sanguinetto (VR) - Italia

SCHEDA TECNICA TECHNICAL DATA SHEET PRODUKTSPEZIFIKATION

Codice - Code - Code

097009762

Pagina - Page - Seite
Pag 2 di 2

Revisione - Revision - Revision

N. - N° - Nr. 00
Data - Date - Datum 03/07/2025
Resp. - Resp. - Resp. zavrob

Marchio / Brand / Marke

MENZ & GASSER

Condimento a base di pomodoro al gusto di KETCHUP Tomaten Würzsauce mit KETCHUP Geschmack

ALLERGENI secondo l'allegato II del Reg 1169/2011/CE e successive modifiche
ALLERGENEN gemäß Anlage II der Richtlinie 1169/2011/EG und nachfolgenden Änderungen
ALLERGENES according with Annex II Reg 1169/2011/EC and following changes

	Presence		Presence
CEREALI contenenti GLUTINE e prodotti derivati		FRUTTA A GUSCIO e derivati ⁽¹⁾	
<i>GLUTENHALTIGES</i> Getreide, hergestellte Erzeugnisse	NO	<i>NUTS</i> and product thereof ⁽¹⁾	NO
<i>CEREALS</i> containing GLUTEN and product thereof		<i>SCHLAENFRÜCHTE</i> ⁽¹⁾	
CROSTACEI e prodotti a base di crostacei		SEDANO e prodotti a base di sedano	
<i>CRUSTACEAN</i> and product thereof	NO	<i>CELERY</i> and product thereof	NO
<i>KREBSTIERE</i> und Krebstiererzeugnisse		<i>SELLERIE</i> und Sellerieerzeugnisse	
UOVA e prodotti a base di uova		SENAPE e prodotti a base di senape	
<i>EGG</i> and product thereof	NO	<i>MUSTARD</i> and product thereof	NO
<i>EIER</i> und Eierzeugnisse		<i>SENF</i> und Senferzeugnisse	
PESCE e prodotti a base di pesce		SESAMO e prodotti a base di sesamo	
<i>FISH</i> and product thereof	NO	<i>SESAME</i> and product thereof	NO
<i>FISCH</i> und Fischerzeugnisse		<i>SESAMSAMEN</i> und Sesamsamenerzeugnisse	
ARACHIDI e prodotti a base di arachidi		SOLFITI superiori a 10 mg/Kg (SO ₂)	
<i>PEANUTS</i> and product thereof	NO	<i>SULFITE</i> more than 10 mg/Kg (SO ₂)	NO
<i>ERDNÜSSE</i> und Erdnusserzeugnisse		<i>SULFITE</i> von mehr als 10 mg/Kg (SO ₂)	
SOIA e prodotti a base di soia		LUPINO e prodotti a base di lupino	
<i>SOYA</i> and product thereof	NO	<i>LUPINE</i> and product thereof	NO
<i>SOJA</i> und Sojaerzeugnisse		<i>LUPINE</i> und Lupinerzeugnisse	
LATTE e prodotti a base di latte		MOLLUSCHI e prodotti a base di mollusco	
<i>MILCH</i> und Milcherzeugnisse	NO	<i>MOLLUSCS</i> and product thereof	NO
<i>MILK</i> and product thereof		<i>WEICHTIERE</i> und Weichtiererzeugnisse	

(1) **FRUTTA A GUSCIO** es: Mandorle (*Amgnydalus communis* L.), Nocciole (*Corylus avellana*), Noci comuni (*Juglans regia*), Noci di acagiù (*Anacardium occidentale*), Noci pecan (*Carya illinoensis* (Wangenh) K. Koch), Noci del Brasile (*Bertholletia excelsa*), Pistacchi (*Pistacia vera*), Noci del Queensland (*Macadamia ternifolia*)
NUTS es: Almond, Hazelnut, Walnut, Cashew, Pecan nut, Brazil nut, Pistachio nut, Macadamia nut and Queensland nut
SCHALENFRÜCHTE es: Mandel, Hazelnuss, Walnuss, Kaschunuss, Pecannuss, Paranuss, Pistazie, Macadamianuss und Queenslandnuss

OGM Il prodotto non consiste o non contiene e non è prodotto da organismi geneticamente modificati secondo quanto definito nel Reg. 1829/2003/CE e Reg.1830/2003/CE. Opportune misure sono in atto per assicurare l'identità non-OGM delle materie prime.

GMO *The product does not consist of, nor contain, nor is produced from genetically modified organisms according to the definition of regulation 1829/2003/EC and Reg 1830/2003/EC. Measures are taken to guarantee the non-GM identity of the raw materials*

GVO *Gemäß den EU-Verordnungen N. 1829/2003 und 1830/2003, dieses Produkt und ihre Bestandteile enthalten keine genetisch veränderten Organismen bzw. es wird kein genetisches Verfahren eingesetzt. Menz & Gasser AG verpflichtet sich zum Einsatz von GVO freien Produkten und beschränkt sich dazu auf Lieferanten, die Lieferungen von Rohstoffen ohne genetisch veränderten Organismen garantieren dürfen.*

NOTE AGGIUNTIVE Menz & Gasser SpA opera in conformità al Reg CE 852/2004 e al Reg CE 178/2002 e successive modifiche.
Gli imballi utilizzati sono tali da garantire l'ottimale conservazione del prodotto e sono conforme ai requisiti di legge per quanto riguarda l'idoneità al contatto con alimenti.

OTHER INFORMATION *Menz & Gasser SpA comply with Reg 852/2004/EC and with Reg. 178/2002/EC and following amendments.*

The packaging used ensure the optimal preservation of product and complies with legal requirements regarding the suitability for food contact.

WEITERE INFORMATIONEN *Menz & Gasser AG arbeitet gemäß der EU-Verordnung Nr. 852/2004 und den italienischen Gesundheitsbestimmungen für Lebensmittel.*

Die verwendeten Verpackungsmaterialien garantieren die optimale Aufbewahrung von Lebensmitteln und sind dazu bestimmt mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen.

Verified and Approved by Product Director: Ivano Zottele
This electronically printed document is valid without signature